

## Лицензии на домашних животных

Лицензии на домашних животных требуются для собак и кошек в возрасте от восьми недель и старше. Получить лицензию можно несколькими способами. <https://bellevuewa.gov/pet-licenses>

## Участие в местной жизни

Город предлагает десятки возможностей волонтерской работы как в администрации города, так и в местных организациях. <https://bellevuewa.gov/volunteering>

## Передвижение по Бельвью

Карты, дорожные камеры и справки об оптимальных маршрутах по городу. <https://transportation.bellevuewa.gov/traffic-conditions>

## Номера телефонов

В «Телефонном справочнике Бельвью» ("Bellevue By the Numbers"), который переведён на многие языки, указаны контактные номера городских служб и других организаций. <https://bellevuewa.gov/bellevue-by-the-numbers>



City of Bellevue



City of Bellevue

# Справочник для приезжих

Добро пожаловать в Бельвью! Бельвью, который называют «городом в парке» из-за множества его парков и туристических маршрутов - пятый по размерам город в штате Вашингтон. Кроме того, Бельвью является центром высоких технологий и розничной торговли Истсайда, с его сверкающими небоскрёбами в центре, разнообразным населением около 140 000 человек и школами, которые занимают одно из лучших мест в стране.

Настоящий справочник поможет вам освоиться здесь и предоставит ссылки на основные услуги и информацию. Более подробную информацию о нашем городе можно найти по адресу <https://bellevuewa.gov>.



## Коммунальные службы

Чтобы подключить водоснабжение, обратитесь в Коммунальную службу Бельвью, которая также занимается сточными водами и ливневой канализацией. Кроме того, вы можете подписаться на услуги сбора мусора и перерабатываемых отходов, которые предоставляются компанией Republic Services. <https://bellevuewa.gov/utilities-service>



## Школы

Узнайте, в какую школу какого школьного округа ходят ваши дети. Большинство местных учащихся относятся к Школьному округу Бельвью (Bellevue School District). <https://bellevuewa.gov/public-schools>



## Зарегистрируйте свою сигнализацию

Сигнализация дома и на работе, которая предупреждает полицию, должна регистрироваться в администрации города через Public Safety Corporation. <https://crywolfservices.com/bellevuewa>



## Общественные центры

Пять общественных центров и другие места отдыха и развлечения в Бельвью предлагают разнообразные мероприятия. <https://parks.bellevuewa.gov/community-centers>



## Полиция и пожарная охрана

Ваша защита от пожаров и преступности, а также помощь в ситуациях, требующих срочного медицинского вмешательства. В экстренных ситуациях звоните 911. С другими вопросами обращайтесь по адресу <https://police.bellevuewa.gov> или <https://fire.bellevuewa.gov>.



## Районы

Сведения о районах Бельвью и услугах, которые предоставляет им город. <https://bellevuewa.gov/neighborhoods>



## Администрация города

Руководство каждодневными операциями осуществляет глава городской администрации; общим политическим руководством занимается наш выборный муниципальный совет, который получает рекомендации от организаций и комиссий жителей. Услуги жизнеобеспечения предоставляются четырнадцатью отделами. <https://bellevuewa.gov/city-government>



## Развлечения

Плавание, театр, кружки живописи, гольф, спорт для молодежи и взрослых, сбор ягод и многое другое. <https://bellevuewa.gov/things-to-do>



## Парки и туристические маршруты

Наш город, 2700 акров территории которого занимают парки, включая Downtown Park, Kelsey Creek Farm и Ботанический сад Бельвью, предлагает множество вариантов того, куда можно сходить. <https://parks.bellevuewa.gov/parks-and-trails>



## Городские новости

Отдел коммуникаций (Communications Office) города информирует жителей и держит их в курсе, предлагая им онлайн-выпуски новостей, социальные сети, информационные бюллетени и видеоматериалы. <https://bellevuewa.gov/newsroom>



## Библиотеки

В Систему библиотек округа Кинг (King County Library System) входят библиотеки в центре города, в Истгейте и Лейк-Хиллз, а также «Перекрёстная библиотечная сеть» (Crossroads Library Connection). <https://kcls.org>



## Будьте в курсе

Отправьте запрос об обслуживании и следите за новостями, мероприятиями и вакансиями с помощью нашего сервисного приложения/веб-портала MyBellevue. <https://bellevuewa.gov/mybellevue>



## Зарегистрируйтесь для голосования

Зарегистрируйтесь для голосования у секретаря штата. [https://wei.sos.wa.gov/agency/osos/en/voters/Pages/register\\_to\\_vote.aspx](https://wei.sos.wa.gov/agency/osos/en/voters/Pages/register_to_vote.aspx)



## Регистрация транспортных средств

Зарегистрировать своё транспортное средство и (или) получить водительское удостоверение штата Вашингтон можно в Отделе лицензирования (Department of Licensing) штата. <http://www.dol.wa.gov/driverslicense/moving.html>